

Voyage de M. de Chastellux dans l'Amérique

Auteur(s) : Chastenay, Victorine de

Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

5 Fichier(s)

Les mots clés

[Voyages](#)

Citer cette page

Chastenay, Victorine de, Voyage de M. de Chastellux dans l'Amérique, 1801-03-30

Peiffer, Jeanne

Consulté le 13/01/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/Chastenay/items/show/7764>

Présentation

Date1801-03-30

Date (calendrier révolutionnaire)9 germ. An 9

Information générales

Languefr.

SourceFRADCO_ESUP378_3_0038

Nature du documentmanuscrit autographe

Collation5 p.

Informations éditoriales

PublicationInédit

Notice créée par [Zoé Claude](#) Notice créée le 04/08/2025 Dernière modification le 01/11/2025



C. 7. 5^e. ang.

E 378^{ter}

Je reviens de l'île le voyage du m. ¹ de Chastellux, dans
l'Amérique sept. en 1780. 81. et 82. —

On n'en a pas avec plus de grâce, de raison, de bonté
d'humanité. — Les ouvrages de la journal d'un homme
aimable, et plein de mérite, qui est à la charge de
la bourse accablé qu'il a reçu; et dans la satisfaction, et
toujours égale, à celle qu'il mérite de la bourse. —
officié 5^e. de l'armée française, il avait le avantage, de
voyager avec toutes les richesses, et la fortune, et la
situation personnelle. —

Certes, l'Amérique est vingt ans de plus, et l'Amérique
en grimoire de son existence, et obligée, ne peut être
ce qu'elle était alors — la talent de peindre, et de dessiner
présente; j'avais indiqué la rapidité, et j'avais fait
le portrait d'un enfant, ^{qui} ~~avec~~ tout sa jeunesse même, et
retrouvait les traits. —

Il fallait, avec la rev. qu'on en a vu, on bien
mal lui. Chastellux nous présente une armée, mais
spontanément, par un sentiment unanime. — La Virginie
quoiqu'il soit attaché à la révol. naissante,

ou le second est moins sûr. — Elle lui donne
Washington. —
Les productions de tout genre ne rebutent point les bords
de l'écume. — Les expéditions de tout genre, ni la Messagerie
la Culture, les contributions pécuniaires, les structures,
mais appliquées même, ne rebutent point les commodes.
Les citoyens acceptent un papier sans valeur. — Les campagnes
l'indignent, et même le dégoûtent, les langues entrecroisées
qui leur en font, en l'absence. —
— Il y a pourtant des torts. — Les procédés — leur égard, les
quelques fois violents, ils font les avoir par quelque chose
jugés les procédés de parties, sont en partie moins
légers, que l'humain châtiment lui-même. —
au reste, admet, on Jefferson, pourvu bien encore
partage les suffrages, mais il n'est pas de tort. — L'après
américain indépendant, la forme. — malgré la force des exploits
guerriers, il est tel que les forces des habitudes
mais les hommes de la partie de la domination étrangère.
sont qu'on ne prendra garde contre la patrie, pour
la déshonor, on le s'en rend. —
Les légistes, les planteurs, les soldats, les hommes trouvés
subitement capotés; ce l'on a connu que le genre
militaire s'apprennent moins que tous autres, et on s'en
plus que tous autres, la culture du corps d'élite, la la

justesse, de la droiture, du courage; - on a vu les
mêmes héros, militaires pour leur patrie, retournés vite
à leurs fonctions, quelquefois même pendant la guerre,
après que les défaites étaient multipliées. -

La guerre en a bien fait entendre la culture dans
les terres, l'ingénierie, la crèche de nouvelles routes, de
nouveau bœufs, pour les voyageurs, quelques-uns émergeant
l'hospitalité pour les généraux vaincus. -

La tolérance intérieure existait en Amérique, entre les
religions y domine. - Chaque town-ship, - une école
ou meeting. - en tant que voyageur de la town-ship,
de la sainte maison, quelquefois de la sainte ou sage, comme
plusieurs milles. -

Il y a de la glace en Amérique, il y a beaucoup de
glace, beaucoup d'espèce. - il y en aura longtemps encore. -
rien de plus favorable au monde, à la population, à
la prospérité. -

La Fayette en Amérique, n'est appelé partout que la
merveille. - fortune, jennett, tennett, ou fin de gloire. avec
reconnaissance américaine d'immortalité.

Chatt. entraîne son vain, de portraits charmants, de
descriptions intéressantes, de réflexions sagaces. -
saints, de la, ou la g. de la force politique, de la
dans organe, l'administration, de toujours vaincue, de toujours
coupable.

l'intérieur de l'Amérique, c'est-à-dire l'augmentation des richesses, glorieuse par
les travaux, que par l'industrie, et la science. —

Dans ce pays, les ingénieurs français, ou les contraindre
par l'importance de l'ouvrage, qui n'est qu'un simple travail, après
avoir illustré son nom, et la défense de son pays. — 12 millions
furent dépensés dans la défense, et en même temps au fort de la guerre.

Mais, que les soldats américains en guerre
gagnent, avec leurs armes, les contraindre de la guerre
jusqu'à voter en guerre, pour les soldats et les soldats, en même temps.
que l'homme qui se garde tout les jours, dans les
rues de la ville — on ne les remonte pas. —

quelle journée que celle de l'attaque, ou l'attaque,
la vie est si simple. — quelle grande, dans les mêmes hommes
qui se recue. — on se battra en l'air, et on se battra
américain, comme une tour de machines. — quelquefois
ils furent vaincus, et leur vertu, plus que leur
exploit les remirent à leur rang. —

en Virginie, les maîtres et les esclaves. Mais dans l'Etat
il y a aussi une sorte de classe de petits blancs. — les blancs
ont l'origine, selon l'usage. mille ans de l'origine. ils
ne cultivent, que ce qui leur paraît le plus utile, et
pourtant ils refusent de vendre, et l'agriculture n'est pas
réellement. —

Un grand jour de la classe, et la classe, et la classe, et la classe
de la classe. — Mais nous pourrions dire, et dire
plus long temps. —

l'Amérique a des universités, dans les villes, bon-
quelques des sciences. - elle a des sciences. - elle a des
généralités élémentaires y les très loignes. - elle n'a
pas longtemps ni les arts, ni la guerre des arts, ni des arts
ni chez elle. - a peine la mécanique lui prête
telle encore les sciences. -

une lettre de Chate. au docteur Madison, contient, a
ce regard, des observations fines, et justes. - l'intend l'usage
des arts comme le remède de la mort, et la libération
de l'homme. -

les américains pendant la guerre, voulurent changer
leur langue, et lui substituer l'hebrieu. L'été en
hiver de cette métropole, dans les bras de laquelle, ils
se rejettent a la guerre. - telle la forme du sang!
la continuelle affluence des étrangers, l'influence du commerce,
peuvent un jour neutraliser entièrement, cette disposition.